

UNIVERSITA' DI PARMA
Servizio Prevenzione e Protezione
BIBLIOTECA DI VETERINARIA

Via del Taglio - Parma



NORME DI COMPORTAMENTO PER GLI STUDENTI IN
CASO DI EMERGENZA

DIRECTIONS FOR STUDENTS IN CASE OF EMERGENCY

QUANDO UNO STUDENTE NOTA UNA SITUAZIONE DI EMERGENZA DEVE:

- Avvisare immediatamente il personale dell'Università in servizio presso la struttura;
- NON DEVE intervenire per cercare di far cessare la causa dell'emergenza;
- allontanarsi dal luogo dell'emergenza ed attendere ulteriori comunicazioni.

A STUDENT WHO NOTICES AN EMERGENCY SITUATION MUST :

- **Immediately** inform a University staff in service;
- DO NOT ATTEMPT to stop the cause of the emergency;
- Leave the site of the emergency and wait for further communications.

IN CASO DI EVACUAZIONE (TARGHE OTTICHE/ACUSTICHE) LO STUDENTE DEVE:

- abbandonare i locali seguendo le indicazioni dei docenti in aula o degli addetti, seguendo la segnaletica di emergenza
- aiutare eventuali persone in difficoltà lungo il tragitto;
- raggiungere il punto di raccolta esterno all'edificio;
- rientrare all'interno dell'edificio solo a seguito di una comunicazione da parte del personale dell'Università.

IN CASE OF EVACUATION (OPTICAL/ACOUSTIC SIGNS) THE STUDENT MUST:

- leave the place following the instructions of the teacher in the classroom or of a staff member and follow the emergency evacuation signals;
- try to help anyone in trouble along the way ;
- reach the meeting point outside the building;
- return into the building only after the communication of the all-clear communication from the University staff.

IMPORTANTE

Nei corridoi interni alle strutture sono presenti planimetrie indicanti i percorsi di esodo con la via di fuga più vicina a voi.

ATTENTION

The maps of the building along the corridors show the quickest and shortest emergency exit way.

LEGENDA

- VOI SIETE QUI
- punto di raccolta
- uscita di emergenza
- percorso di esodo
- cassetta primo soccorso
- estintore
- pulsante allarme antincendio
- centralina rilevazione fumi
- quadro elettrico

PUNTO DI RACCOLTA

NORME DI COMPORTAMENTO

SI INVITANO GLI UTENTI A RISPETTARE LE SEGUENTI NORME DI COMPORTAMENTO

INCENDIO	TERREMOTO	SEGNALE DI EVACUAZIONE (targhe ottico/acustiche)
<ul style="list-style-type: none">- Interrompere le attività in corso.- Avviare immediatamente il personale della struttura.- Prendere i propri effetti personali ed abbandonare il locale in emergenza.- Aiutare le persone in difficoltà ad abbandonare i locali chiedendo l'aiuto degli altri presenti.- Attendere comunicazioni da parte del Responsabile della struttura.	<ul style="list-style-type: none">- Durante la scossa non abbandonare i locali.- Allontanarsi da finestre, vetrate, scaffali cercando riparo in prossimità di strutture portanti, sotto i banchi, scrivanie e tavoli.- Al termine della scossa abbandonare l'edificio portandosi tutti gli effetti personali, seguendo le vie di fuga.- Aiutare le persone in difficoltà ad abbandonare i locali chiedendo l'aiuto degli altri presenti.- Riprendere l'attività solo dopo la comunicazione del Coordinatore dell'emergenza.	<ul style="list-style-type: none">- Interrompere le attività in corso.- Prendere tutti i propri effetti personali ed abbandonare l'edificio seguendo le vie di fuga e le indicazioni degli addetti alla lotta antincendio.- Aiutare le persone in difficoltà ad abbandonare i locali chiedendo l'aiuto degli altri presenti.- Riprendere l'attività solo dopo la comunicazione del Coordinatore dell'emergenza.

Universit  di Parma
BIBLIOTECA VETERINARIA
Plano Terra

a cura del Servizio Prevenzione e Protezione